

393D0420

31.7.93

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS OFFICIELLA TIDNING

Nr L 191/133

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 28 juli 1993

om skyddsåtgärder med avseende på mul- och klövsjuka i Bulgarien, om ändring av beslut 93/372/EEG och beslut 92/325/EEG och om upphävande av beslut 91/536/EEG

(93/420/EEG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT DETTA BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska ekonomiska gemenskapen,

med beaktande av rådets direktiv 72/462/EEG av den 12 december 1972 om hälsoproblem och problem som rör veterinärbesiktning vid import från tredje land av nötkreatur, svin och färskt kött eller köttprodukter⁽¹⁾, senast ändrat genom förordning (EEG) nr 1601/92⁽²⁾, särskilt artiklarna 6.2, 8, 14.3 c och 16 i denna,

med beaktande av rådets direktiv 91/496/EEG av den 15 juli 1991 om fastställande av regler för hur veterinärkontroller skall organiseras för djur som importeras till gemenskapen från tredje land och om ändring av direktiv 89/662/EEG, 90/425/EEG och 90/675/EEG⁽³⁾, senast ändrat genom rådets direktiv 92/438/EEG⁽⁴⁾, särskilt artikel 18.7 i detta,

med beaktande av rådets direktiv 90/675/EEG av den 10 december 1990 om principerna för organisering av veterinärkontroller av produkter som förs in i gemenskapen från tredje land⁽⁵⁾, senast ändrat genom direktiv 92/118/EEG⁽⁶⁾, särskilt artikel 19.7 i detta, och

med beaktande av följande:

Ett utbrott av mul- och klövsjuka har bekräftats i Bulgarien.

Kommissionen har sänt en delegation till Bulgarien för att undersöka situationen vad gäller mul- och klövsjuka.

I kommissionens beslut 93/372/EEG av den 24 juni 1993 om skyddsåtgärder med avseende på mul- och klövsjuka i Bulgarien, om tredje ändringen av beslut 93/242/EEG och om upphävande av beslut 93/343/EEG⁽⁷⁾ föreskrevs en regionalisering av Bulgarien i fråga om export av vissa levande djur och produkter till gemenskapen.

(1) EGT nr L 302, 31.12.1972, s. 28.

(2) EGT nr L 173, 27.6.1992, s. 13.

(3) EGT nr L 268, 24.9.1991, s. 56.

(4) EGT nr L 243, 25.8.1992, s. 27.

(5) EGT nr L 373, 31.12.1990, s. 1.

(6) EGT nr L 62, 15.3.1993, s. 49.

(7) EGT nr L 155, 26.6.1993, s. 91.

Som en följd av utbrottet av mul- och klövsjuka tillät Bulgarien användning av zonvaccinering.

I rådets direktiv 72/462/EEG föreskrivs villkor för import av levande djur, färskt kött och köttprodukter från tredje land enligt de förhållanden avseende mul- och klövsjuka som råder i Bulgarien.

I kommissionens beslut 93/242/EEG av den 30 april 1993 om import till gemenskapen av vissa levande djur och produkter av sådana med ursprung i vissa europeiska länder med hänsyn till mul- och klövsjuka⁽⁸⁾, senast ändrat genom beslut 93/397/EEG⁽⁹⁾, föreskrivs ytterligare villkor för intyg och förhandsavisering av försändelser från vissa länder och delar av länder.

Djurhälsovillkor och veterinärintyg för import av tama nötkreatur och svin från Bulgarien fastställdes genom kommissionens beslut 92/325/EEG⁽¹⁰⁾, ändrat genom beslut 92/526/EEG⁽¹¹⁾.

Djurhälsovillkor och veterinärintyg för import av färskt kött från Bulgarien fastställdes i kommissionens beslut 92/222/EEG⁽¹²⁾.

Det är nödvändigt att klargöra villkoren för import till gemenskapen av vissa levande djur och djurprodukter från Bulgarien med avseende på bestämmelserna i direktiv 72/462/EEG och beslut 93/242/EEG.

Det är nödvändigt att anpassa åtgärderna och ändra djurhälsovillkoren och veterinärintygen för levande djur och färskt kött vad gäller de ytterligare åtgärder som skall vidtas som en följd av användningen av vaccinering.

Det är därför nödvändigt att ändra beslut 93/372/EEG och 93/325/EEG.

Efter ett tidigare utbrott av mul- och klövsjuka i Bulgarien infördes kommissionens beslut 91/536/EEG⁽¹³⁾. Villkoren

(8) EGT nr L 110, 4.5.1993, s. 36.

(9) EGT nr L 173, 16.7.1993, s. 36.

(10) EGT nr L 177, 30.6.1992, s. 52.

(11) EGT nr L 332, 18.11.1992, s. 21.

(12) EGT nr L 108, 25.4.1992, s. 38.

(13) EGT nr L 291, 23.10.1991, s. 20.

i det här beslutet ersätter villkoren i beslut 91/536/EEG. Beslut 91/536/EEG upphävs därför.

Detta beslut är förenligt med yttrandet från Ständiga veterinärkommittén.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Kommissionens beslut 93/372/EEG ändras på följande sätt:

1. I artikel 1 skall följande läggas till:

"3. Utan att det påverkar tillämpningen av relevanta bestämmelser i beslut 93/242/EEG skall import av nötkreatur, får, getter, svin och andra klövbärande arter från de distrikt i Bulgarien som inte nämns i punkt 1 omfattas av de villkor som föreskrivs i artikel 3 i kommissionens beslut 92/325/EEG*.

(*) EGT nr L 177, 30.6.1992, s. 52."

2. Följande artikel 2 skall läggas till:

"Artikel 2

1. Medlemsstaterna skall inte tillåta import av färskt kött från nötkreatur, får, getter, svin och andra klövbärande arter med ursprung i de distrikt i Bulgarien som förtecknas i artikel 1.1.

2. Utan att det påverkar tillämpningen av de relevanta bestämmelserna i beslut 93/242/EEG skall import av färskt kött från nötkreatur, får, getter, svin och andra klövbärande arter från de regioner i Bulgarien som inte nämns i artikel 1.1 omfattas av de villkor som föreskrivs i kommissionens beslut 92/222/EEG**.

(**) EGT nr L 108, 25.4.1992, s. 38."

3. Artiklarna 2, 3, 4 och 5 skall omnumreras på motsvarande sätt.

4. Artikel 3 skall ersättas med följande:

"Artikel 3

Medlemsstaterna skall inte tillåta import av produkter som inte nämns i artikel 2 från nötkreatur, får, getter, svin och andra klövbärande arter med ursprung i de distrikt i Bulgarien som förtecknas i artikel 1.1."

Artikel 2

Beslut 92/325/EEG ändras på följande sätt:

1. I artikel 3.1 skall orden "till och med den 29 augusti 1992" utgå.
2. I artikel 3.1 skall sista stycket utgå.
3. I bilaga A och B avsnitt V skall punkt 1 ersättas med följande:

"1. att Bulgarien under de senaste 12 månaderna varit fritt från boskapspest, elakartad lungsjuka hos nötkreatur, vesikulär stomatit och bluetongue, och att vaccinering inte har utförts mot någon av dessa sjukdomar under de senaste 12 månaderna."

4. I bilaga A och B avsnitt V punkt 2 c skall andra strecksatsen utgå.

5. I bilaga A och B avsnitt VI skall orden "(Strykes om det inte fordras av den importerande medlemsstaten vid tillämpning av artikel 3.1 i beslut 92/325/EEG)" utgå.

6. I bilaga C och D avsnitt V skall punkt 1 ersättas med följande:

"1. att Bulgarien under de senaste 12 månaderna varit fritt från vesikulär stomatit, klassisk svinpest, afrikansk svinpest, svinlamhet (Teschén disease), swine vesicular disease och vesicular exanthema, att vaccinering inte har utförts mot någon av dessa sjukdomar under de senaste 12 månaderna och att import av djur som har vaccinerats mot klassisk svinpest är förbjuden."

7. I bilaga C och D avsnitt VI skall orden "(Strykes om det inte fordras av den importerande medlemsstaten vid tillämpning av artikel 3.1 i beslut 92/325/EEG)" utgå.

Artikel 3

Beslut 91/536/EEG upphävs.

Artikel 4

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 28 juli 1993.

På kommissionens vägnar

René STEICHEN

Ledamot av kommissionen